

PODSTAWOWY

A1-A2

# Kein Problem!

## Niemiecki





# Spis treści

## ■ Poziom A1

### Rozdział 1 8

---

Powitania i pożegnania ■ Przedstawianie się ■ Pytanie o samopoczucie ■ Podawanie pochodzenia, miejsca zamieszkania, pracy lub nauki

Alfabet ■ Rodzajnik nieokreślony i określony ■ Zaimki osobowe ■ Szyk w zdaniu oznajmującym ■ Zdania pytające z zaimkiem ■ Odmiana czasowników regularnych (słabych)

### Rozdział 2 18

---

Powitania i pożegnania cd. ■ Rozmowa telefoniczna ■ Rezerwacja pokoju w hotelu ■ Znajdowanie drogi do hotelu

Zdania pytające do rozstrzygnięcia ■ Wyrażenie **es gibt** ■ Przeczenie **nicht** ■ Zdania współrzędnie złożone ■ Podmiot w zdaniu ■ Liczebniki główne 1-10 ■ Wymowa

### Rozdział 3 29

---

Pytanie i wskazywanie drogi ■ Pytanie i mówienie o wieku ■ Poznawanie grupy i nauczyciela na zajęciach językowych

Rodzajnik nieokreślony i określony w bierniku ■ Odmiana czasowników nieregularnych (mocnych) ■ Szyk przestawny w zdaniu oznajmującym ■ Liczebniki główne 11-20 ■ Wymowa i akcentowanie

### Rozdział 4 40

---

Poznawanie nowych osób w pracy ■ Podawanie zawodu i miejsca pracy ■ Opisywanie rodziny i domu ■ Opisywanie zdjęcia

Zaimki dzierżawcze ■ Przeczenie **kein** ■ Liczba mnoga rzeczowników ■ Tworzenie rzeczowników rodzaju żeńskiego ■ Rzeczowniki złożone ■ Rodzajniki – podsumowanie

---

**Rozdział 5** **53**

Zamawianie w barze, kawiarni i restauracji • Rozmowa towarzyska ze znajomym  
Rodzajniki – odmiana • Odmiana czasownika **wissen** • Rodzajnik w funkcji zaimka osobowego  
• Rodzajniki w celowniku • Rodzajniki w nazwach krajów • Rzeczowniki niepoliczalne

---

**Rozdział 6** **67**

Rozmowa o planach na wakacje • Opisywanie domu i sąsiedztwa • Opowiadanie o zawodzie dziennikarza • Miesiące  
Zaimki osobowe w mianowniku i bierniku • Czasowniki modalne **können, wollen, müssen** i **mögen**  
• Szyk wyrazów w zdaniu z czasownikami modalnymi • Czasowniki dynamiczne i statyczne • Tryb rozkazujący • Czasowniki rozdzielnie złożone • Zaimek dzierżawczy **dein**

---

**Rozdział 7** **82**

Pytanie i określanie drogi w mieście • Nazewnictwo związane z ruchem drogowym • Kolory  
Czasowniki modalne **sollen** i **müssen** • Rekcja przyimków • Tryb rozkazujący w formie grzecznościowej • Zaimki wskazujące • Miejsce orzeczenia i rama zdaniowa • Liczba mnoga cd.

---

**Rozdział 8** **94**

Na dworcu kolejowym • Na uczelni – pytanie o rozkład zajęć i dnia • W biurze – rozmowa o planowanej podróży służbowej • Podróż pociągiem • Dni tygodnia  
Zaimki dzierżawcze • Czasownik modalny **dürfen** • Zaimki **jeder, jede, jedes** • Liczebniki główne 21-100 • Podawanie czasu

---

**Klucz do ćwiczeń** **108**

■ **Poziom A2**

---

**Rozdział 1** **114**

Zakupy spożywcze • Planowanie wieczoru ze znajomym • Na dyskotecę • Opowiadanie o zamiłowaniu do tańca  
Czasownik modalny **mögen** • Zaimki osobowe w celowniku • Tryb rozkazujący

---

**Rozdział 2** **125**

Na poczcie – wybieranie rodzaju przesyłki • Opisywanie drogi do własnego domu • Advent i przygotowania do świąt Bożego Narodzenia • Jarmarki świąteczne  
Mianownik i dopełniacz rodzajników w rodzaju męskim **der, ein, mein** • Dopełniacz rzeczowników  
• Deklinacja słaba i mocna rzeczowników • Przyimki z celownikiem

---

**Rozdział 3** **137**

Jazda komunikacją miejską • Kupowanie biletu u kierowcy • Rozmianianie pieniędzy  
• Wieczór ze znajomym w kinie lub knajpie  
Czas przeszły **Präteritum (Imperfekt)** czasowników **haben** i **sein** • Czas przeszły **Präteritum** czasowników modalnych • Liczba mnoga rzeczowników • Czasowniki rozdzielnie i nierozdzielnie złożone • Używanie bezokoliczników w zdaniu • Przyimki z biernikiem • Wyrazy **niemand** i **nichts**

---

**Rozdział 4** **151**

Rezerwacja pokoju w hotelu i omawianie warunków rezerwacji ▪ Ubieganie się o pokój w akademiku  
▪ Mieszkanie na wynajem i warunki najmu ▪ Pomieszczenia w mieszkaniu  
Słowotwórstwo ▪ Liczebniki porządkowe ▪ Czas przeszły **Perfekt** czasowników regularnych  
▪ Zdania współrzędnie złożone

---

**Rozdział 5** **163**

Praca dorywcza ▪ Podróż samochodem – problemy ▪ Przeprowadzka za miasto ▪ Zmiany w życiu  
▪ Przyjmowanie w domu gościa z zagranicy ▪ Wady i zalety  
Zaimek **es** ▪ Czas przeszły **Perfekt** czasowników nieregularnych ▪ Zdania poboczne z **wenn** i **weil**  
▪ Odmiana przymiotnika

---

**Rozdział 6** **180**

Policyjna kontrola drogowa i mandat ▪ W hotelu – pomyłka w rezerwacji ▪ Kolonia – zwiedzanie  
miasta ▪ Karnawał w Kolonii  
Przymyki z biernikiem i celownikiem ▪ Czas przeszły **Perfekt** czasowników nierozdzielnie  
złożonych ▪ Czas przeszły **Perfekt** czasowników z końcówką **-ieren** ▪ Słowotwórstwo – tworzenie  
przymiotników od nazw miast ▪ Odmiana czasowników regularnych w czasie przeszłym **Präteritum**  
(**Imperfekt**) ▪ Liczebniki 100-1000

---

**Rozdział 7** **193**

W sklepie odzieżowym (przeglądanie oferty, kolory i rozmiary, przymierzanie, decyzja zakupowa,  
płacenie) ▪ Wyjście na zakupy do centrum handlowego  
Odmiana przymiotników z rodzajnikiem nieokreślonym ▪ Odmiana przymiotników z rodzajnikiem  
określonym ▪ Odmiana rzeczowników odprzymiotnikowych ▪ Odmiana zaimka pytajnego **welcher**

---

**Klucz do ćwiczeń** **206**

---

**Słowniczek niemiecko-polski** **210**

---

**Słowniczek polsko-niemiecki** **222**

---



# Rozdział 1

## Dialogi i słownictwo

### Dialog 1

Meier: Guten Tag, Frau Fischer!

Fischer: Guten Tag, Herr Meier!

Meier: Wie geht es Ihnen?

Fischer: Danke gut, und Ihnen?

Meier: Danke gut! Frau Fischer!

Fischer: Ja, was ist los?

Meier: Grüßen Sie bitte Ihren Mann!

Fischer: Gut, mache ich.

Meier: Dzień dobry, pani Fischer!

Fischer: Dzień dobry, panie Meier!

Meier: Co u pani słychać?

Fischer: Dziękuję, dobrze, a u pana?

Meier: Dziękuję, dobrze! Pani Fischer!

Fischer: Tak, o co chodzi?

Meier: Proszę pozdrowić męża!

Fischer: Dobrze, pozdrowię. (dosł. zrobię to)

#### Słownictwo

**Guten Tag.**

**gut**

**der Tag, -e**

**die Frau, -en**

**der Herr, -en**

**wie?**

**Wie geht's?**

**(Wie geht es?)**

**Danke.**

**und**

**Ihnen**

**Ja.**

Dzień dobry. (po godz. 12)

dobry; dobrze

dzień

kobieta, pani, żona

pan

jak, w jaki sposób?

Co słycać?

Dziękuję.

i, a

panu, pani, państwu

Tak.

**was?**

**Was ist los?**

**grüßen**

**Sie**

**Grüßen Sie!**

**Bitte.**

**der Mann, ä-er**

co?

Co się stało? / Co się dzieje?

pozdrawiać

pan, pani, państwo  
(grzecznościowa forma zwracania się)

Proszę pozdrowić!  
(Niech pan/pani pozdrowi!)

Proszę.

mężczyzna, mąż,  
człowiek

<b>Grüßen Sie bitte Ihren Mann!</b>	Proszę pozdrowić męża!	<b>machen</b>	robić, czynić
<b>ich</b>	ja	<b>ich mache</b>	robię, tu: zrobię

## Komentarz

1. W języku niemieckim wszystkie rzeczowniki piszemy zawsze wielką literą, np. **der Tag, der Morgen, die Frau**.
2. Zaimek **Ihnen** pisany wielką literą jest formą grzecznościową i znaczy *panu, pani, państwu*.
3. Zdanie: **Grüßen Sie bitte Ihren Mann!** jest formą grzecznościową w trybie rozkazującym.



## Dialog 2

Antonio: Hallo, Paul!

Paul: Grüß dich, Antonio!

Antonio: Was machst du denn hier?

Paul: Ich lerne Deutsch. Ich habe gleich Deutschunterricht.

Antonio: Bis bald!

Paul: Tschüss!

Antonio: Cześć, Paul!

Paul: Witaj, Antonio!

Antonio: Co (ty) tu robisz?

Paul: Uczę się niemieckiego. Zaraz mam lekcję niemieckiego.

Antonio: Na razie!

Paul: Cześć!

### Słownictwo

<b>Hallo!</b>	Cześć! (na powitanie)	<b>ich habe</b>	mam
<b>Grüß dich!</b>	Witaj!	<b>gleich</b>	zaraz
<b>du</b>	ty	<b>der Unterricht, -e</b>	lekcja, zajęcia
<b>Was machst du?</b>	Co robisz?	<b>der Deutschunterricht, -e</b>	lekcja języka niemieckiego
<b>hier</b>	tu, tutaj	<b>bald</b>	wkrótce
<b>lernen</b>	uczyć się	<b>Bis bald!</b>	Na razie!
<b>ich lerne</b>	uczę się	<b>Tschüss!</b>	Cześć! (na pożegnanie)
<b>(das) Deutsch</b>	język niemiecki		
<b>haben, er hat</b>	mieć		

## Komentarz

1. Do kolegi/koleżanki nie zwracamy się per **Guten Tag**, lecz **Hallo!** lub potocznie **Grüß dich!**
2. Żegnając się z kolegą/koleżanką, mówimy **Tschüss** (*Cześć* – używane tylko na pożegnanie).
3. Na listach słownictwa przy czasownikach nieregularnych (tzw. mocnych) podajemy zarówno formę bezokolicznika, jak i formę 3. osoby liczby pojedynczej, np. **haben, er hat**. Więcej na temat odmiany czasowników mocnych – w lekcji 3.



## Dialog 3

Renate: Guten Morgen, ich heiße Renate Meier. Und wie heißen Sie?

Piotr: Piotr Zarzycki.

Renate: Wie bitte? Noch einmal bitte, aber ganz langsam.

Piotr: Piotr ist mein Vorname und Zarzycki – mein Nachname.

Renate: Woher kommen Sie, Herr Zarzycki?

Piotr: Ich komme aus Polen, aus Kielce. Und Sie, Frau Meier?

Renate: Ich komme aus Deutschland, aus Eutin.

Piotr: Wo liegt das?

Renate: Etwa 20 km südlich von Kiel.

Piotr: Aha!

Renate: Dzien dobry, nazywam si Renate Meier. A jak pan się nazywa?

Piotr: Piotr Zarzycki.

Renate: Proszę? Proszę (powtrzy) jeszcze raz, ale bardzo powoli.

Piotr: Piotr to moje imię, a Zarzycki – nazwisko.

Renate: Skąd pan pochodzi, panie Zarzycki?

Piotr: Jestem z Polski, z Kielce. A pani, pani Meier?

Renate: Pochodz z Niemiec, z Eutin.

Piotr: Gdzie to jest?

Renate: Około 20 km na południe od Kilonii.

Piotr: Aha!

### Słownictwo

<b>Guten Morgen.</b>	Dzien dobry. (do godz. 12)	<b>mein</b>	mój (rodzaj męski i nijaki)
<b>der Morgen, -</b>	rano, poranek	<b>woher?</b>	skąd?
<b>heien</b>	nazywa się	<b>kommen aus</b>	pochodzi z, przychodzi z, przybywa z
<b>Ich heie...</b>	Nazywam się...	<b>Polen</b>	Polska
<b>Wie heien Sie?</b>	Jak się pan/pani nazywa?	<b>Deutschland</b>	Niemcy
<b>Wie bitte?</b>	Proszę? Słucham?	<b>wo?</b>	gdzie?
<b>noch einmal</b>	jeszcze raz, powtórnie	<b>liegen</b>	leżeć, by położonym
<b>aber</b>	ale, lecz	<b>Wo liegt das?</b>	Gdzie to leży?
<b>ganz langsam</b>	bardzo (całkiem) powoli	<b>etwa</b>	mniej więcej, około
<b>der Vorname, -n</b>	imię	<b>südlich von</b>	na południe od
<b>der Nachname, -n</b>	nazwisko		

### Komentarz

1. Każde *eu* wymawiamy jak [oj], np. w wyrazie **Eutin** [ojtin], **Europa** [ojropa].
2. Nazwy państw i miast są zazwyczaj rodzaju nijakiego. Dlatego do miejscowości **Eutin** w dialogu mamy odniesienie poprzez rodzajnik nijaki **das**. Przy nazwach miast i krajów rodzaju nijakiego pomija się rodzajnik.

**ĆWICZENIE 1.**

Na podstawie powyższych dialogów zdecyduj: prawda czy fałsz?

1. Paul lernt Deutsch. P / F
2. Herr Zarzycki kommt aus Deutschland. P / F
3. Renate Meier kommt aus Deutschland. P / F
4. Eutin liegt 20 km südlich von Berlin. P / F

## Słownictwo

<b>der Rock, ö-e</b>	spódnica	<b>wohnen</b>	mieszkać
<b>die Uhr, -en</b>	zegar	<b>der Pole, -n</b>	Polak
<b>das Zimmer, -</b>	pokój (pomieszczenie)	<b>Du bist Pole.</b>	Jesteś Polakiem.
<b>klein</b>	mały	<b>studieren</b>	studiować
<b>groß</b>	duży, wielki	<b>die Geschichte</b>	historia
<b>sonnig</b>	słoneczny; słonecznie	<b>Ich studiere</b>	Studiuję historię.
<b>arbeiten</b>	pracować	<b>Geschichte.</b>	
<b>Wien</b>	Wiedeń	<b>der Lehrer, -</b>	nauczyciel
<b>Du arbeitest in Wien.</b>	Pracujesz w Wiedniu.	<b>die Lehrerin, -nen</b>	nauczycielka
		<b>Ich bin Lehrerin.</b>	Jestem nauczycielką.

## Gramatyka i ćwiczenia

### Alfabet

A a	B b	C c	D d	E e	F f	G g	H h
I i	J j	K k	L l	M m	N n	O o	P p
Q q	R r	S s	T t	U u	V v	W w	X x
Y y	Z z	Ä ä	Ö ö	Ü ü	ß=ss	au	ei

### Rodzajniki

Przed rzeczownikami w języku niemieckim występuje rodzajnik nieokreślony (**ein, eine, ein**) lub określony (**der, die, das**). Rodzajnik określa rodzaj, liczbę i przypadek rzeczownika. W określonych sytuacjach rzeczownik może być użyty bez rodzajnika.

#### Rodzajnik nieokreślony

rodzaj	liczba pojedyncza	liczba mnoga
męski	<b>ein Rock</b> – spódnica	<b>Röcke</b>
żeński	<b>eine Uhr</b> – zegar	<b>Uhren</b>
nijaki	<b>ein Zimmer</b> – pokój	<b>Zimmer</b>

Rodzajnik nieokreślony występuje przed rzeczownikami, o których nic bliżej nie wiemy lub o których mówi się po raz pierwszy. W liczbie mnogiej rodzajnik nieokreślony nie występuje.



**Uwaga!**

Rodzajnik nieokreślony spełnia czasami funkcję liczebnika:  
 Zdanie **Ich habe eine Tochter** oznacza *Mam córkę*. Jeśli natomiast to zdanie jest odpowiedzią na pytanie **Wie viele Töchter hast du?** – *Ile masz córek?*, to intonacją podkreśla się rodzajnik nieokreślony **Ich habe eine Tochter**. – Mam jedną córkę. i w tym kontekście **eine** oznacza *jedną*.

**Rodzajnik określony**

rodzaj	liczba pojedyncza	liczba mnoga
męski	<b>der</b> Rock – spódnica	<b>die</b> Röcke
żeński	<b>die</b> Uhr – zegar	<b>die</b> Uhren
nijaki	<b>das</b> Zimmer – pokój	<b>die</b> Zimmer

**Uwaga!**

Tak jak pokazują powyższe przykłady, rodzaj rzeczownika w języku polskim często nie pokrywa się z rodzajem w języku niemieckim. Należy zatem zawsze uczyć się rzeczowników wraz z rodzajnikiem. Rodzajników nie tłumaczy się na język polski.

Rodzajnik określony używany jest w następujących przypadkach:

- 1) kiedy dany rzeczownik został wcześniej użyty:  
**Das ist eine Frau. Die Frau kommt aus Polen.** – To jest (jakaś) kobieta. Ta kobieta pochodzi z Polski.
- 2) kiedy mówimy o ogólnie znanych osobach, rzeczach czy też pojęciach:  
**der Präsident der USA** – prezydent USA  
**die Sonne** – słońce  
**die Liebe** – miłość
- 3) przed nazwiskami, imionami i nazwami geograficznymi, jeśli występują z przydawką:  
**die kleine Eva** – mała Ewa  
**der große Schiller** – wielki Schiller  
**das sonnige Griechenland** – słoneczna Grecja
- 4) przed nazwami krajów i krain geograficznych w rodzaju męskim i żeńskim oraz w liczbie mnogiej.

**Uwaga!**

Akcentowany rodzajnik określony może pełnić w zdaniu funkcję zaimka wskazującego (*ten, ta, to*): **Ist das der Mann?** – Czy to ten mężczyzna?

**ĆWICZENIE 2.**

Wybierz prawidłowy rodzajnik.

- \_\_\_ Zimmer  
a) der                      b) die                      c) das
- \_\_\_ Rock  
a) der                      b) die                      c) das
- \_\_\_ Uhr  
a) der                      b) die                      c) das
- Ich habe \_\_\_ Uhr.  
a) einen                  b) eine                      c) ein
- Das ist \_\_\_ Mann.  
a) ein                      b) eine                      c) eins
- \_\_\_ Mann kommt aus Deutschland.  
a) Der                      b) Die                      c) Das
- \_\_\_ sonnige Polen  
a) der                      b) die                      c) das
- \_\_\_ kleine Renate  
a) der                      b) die                      c) das

**Zaimki osobowe**

liczba pojedyncza	liczba mnoga
<b>ich</b> – ja	<b>wir</b> – my
<b>du</b> – ty	<b>ihr</b> – wy
<b>er</b> – on <b>sie</b> – ona <b>es</b> – ono	<b>sie</b> – oni / one <b>Sie</b> – pan / pani / panowie / panie / państwo

**ĆWICZENIE 3.**

Wybierz odpowiedni zaimek osobowy.

- Grüß \_\_\_\_, Paul!  
a) Sie                      b) Ihnen                      c) dich                      d) dir
- Wie geht es \_\_\_?  
a) Sie                      b) Ihnen                      c) dich                      d) du
- Wie heißen \_\_\_?  
a) Sie                      b) Ihnen                      c) dich                      d) dir
- Grüßen \_\_\_ bitte Ihren Mann!  
a) Sie                      b) Ihnen                      c) dich                      d) dir
- Woher kommen \_\_\_?  
a) Sie                      b) Ihnen                      c) dich                      d) dir